

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

RQ12XX, RQ11XX

Important Information Booklet



PHILIPS



ENGLISH	4
БЪЛГАРСКИ	8
ČEŠTINA	13
EESTI	17
HRVATSKI	21
MAGYAR	25
ҚАЗАҚША	29
LIETUVIŠKAI	34
LATVIEŠU	38
POLSKI	42
ROMÂNĂ	47
РУССКИЙ	52
SLOVENSKY	57
SLOVENŠČINA	62
SRPSKI	66
УКРАЇНСЬКА	70

Введение

Поздравляем с покупкой продукции Philips! Для получения полной поддержки, оказываемой компанией Philips, зарегистрируйте прибор на веб-сайте www.philips.com/welcome.

Важная информация

Перед использованием бритвы и системы очистки Jet Clean (только для некоторых моделей) внимательно ознакомьтесь с настоящим буклетом и сохраните его для дальнейшего использования в качестве справочного материала.

Примечание В настоящем буклете понятие “приборы” означает бритву и систему очистки Jet Clean. Если система очистки Jet Clean не входит в комплект бритвы, данное понятие подразумевает только бритву.

Общие сведения**Опасно!**

- Убедитесь, что адаптер питания сухой (Рис. 1).

Предупреждение

- В конструкцию адаптера входит трансформатор. Запрещается заменять адаптер или присоединять к нему другие штекеры: это опасно.
- Данные приборы не предназначены для использования лицами (включая детей) с ограниченными возможностями сенсорной системы или ограниченными интеллектуальными возможностями, а также лицами с недостаточным опытом и знаниями, кроме случаев, когда приборы используются под контролем и при инструктировании со стороны лиц, ответственных за безопасность таких людей.
- Не позволяйте детям играть с приборами.
- Соблюдайте осторожность при очистке приборов горячей водой. Проверьте температуру воды, чтобы избежать ожогов.

Внимание!

- Запрещается погружать систему очистки Jet Clean и зарядное устройство в воду, а также ополаскивать их под краном и помещать в посудомоечную машину.
- Помещайте и используйте приборы на водостойчивой поверхности.
- Использование приборов, их зарядка и хранение должны производиться при температуре от 5 °C до 35 °C.
- Пользуйтесь только аксессуарами, входящими в комплект.
- Перед использованием всегда осматривайте приборы и аксессуары. Не используйте приборы и детали приборов, если они повреждены. Это может стать причиной травмы. Для замены поврежденных компонентов используйте только оригинальные детали.
- При промывании бритвы из гнезда штекера может вытекать вода. Это нормально и не представляет опасности при использовании бритвы, так как электроэлементы внутри бритвы находятся в герметичном блоке питания.
- Серия RQ12xx: уровень шума Lc= 65 дБ [A]
- Серия RQ11xx: уровень шума Lc= 67 дБ [A]

Насадка-стайлер для бороды (только некоторые модели)

Внимание!

- Используйте насадку-стайлер для бороды только для подравнивания волос на лице (бороды, усов и висков). Не используйте его для подравнивания волос ниже шеи.
- Насадку-стайлер для бороды следует использовать только вместе с бритвами серий: RQ12xx, RQ11xx, RQ10xx.
- Запрещается мыть насадку-стайлер для бороды в посудомоечной машине.
- Не пользуйтесь насадкой-стайлером для бороды, если она повреждена.

54 РУССКИЙ

Система очистки Jet Clean (только для некоторых моделей)

Внимание!

- Запрещается погружать систему очистки Jet Clean в воду.
- Для системы очистки Jet Clean используйте только оригинальную чистящую жидкость HQ200.
- Чтобы чистящая жидкость не пролилась, обязательно устанавливайте систему очистки Jet Clean на горизонтальной, ровной и устойчивой поверхности.
- Жидкость из отсека для очистки необходимо сливать и тщательно промывать отсек горячей водопроводной водой каждые 15 дней.
- Система очистки Jet Clean тщательно очищает, но не дезинфицирует бритву, поэтому бритва должна оставаться предметом индивидуального использования.
- Запрещается мыть отсек для очистки системы Jet Clean в посудомоечной машине.
- Когда система очистки Jet Clean готова к работе, ее нельзя перемещать, чтобы не разлить чистящую жидкость.

Соответствие стандартам

- Бритва соответствует принятому международному стандарту по технике безопасности, и ей можно пользоваться в ванной или под душем и чистить ее под струей воды (Рис. 2).
- Данные приборы Philips соответствуют стандартам по электромагнитным полям (ЭМП). При правильном обращении согласно инструкциям, приведенным в настоящем буклете, входящем в комплект бритвы, применение приборов безопасно в соответствии с современными научными данными.

Утилизация

- После окончания срока службы не выбрасывайте приборы вместе с бытовыми отходами. Передайте их в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Этим вы поможете защитить окружающую среду (Рис. 3).
- Аккумулятор бритвы содержит вещества, загрязняющие окружающую среду. По окончании срока службы бритвы и перед тем, как передать ее в пункт утилизации, аккумулятор необходимо извлечь. Аккумулятор следует утилизировать в специализированных пунктах. Если при извлечении аккумулятора возникли затруднения, можно передать прибор в сервисный центр Philips, где аккумулятор извлекут и утилизируют безопасным для окружающей среды способом (Рис. 4).

Извлечение аккумулятора бритвы

Перед утилизацией бритвы извлеките из нее аккумулятор.
Убедитесь в полной разрядке аккумулятора перед извлечением.

Будьте осторожны: контактные полосы аккумулятора острые.

- 1** Проверьте, есть ли винты на задней панели корпуса бритвы, и выкрутите их, если они есть.
- 2** Снимите заднюю панель корпуса бритвы с помощью отвертки.
- 3** Извлеките аккумулятор.

Гарантия и обслуживание

При возникновении проблемы или при необходимости получения сервисного обслуживания или информации посетите веб-сайт Philips **www.philips.com/support** или обратитесь в центр поддержки потребителей Philips в вашей стране (номер телефона центра указан на гарантийном талоне). Если в вашей стране подобный центр отсутствует, обратитесь в местную торговую организацию Philips.

56 РУССКИЙ

Ограничения гарантии

Действие международной гарантии не распространяется на бритвенные головки (вращающиеся и неподвижные ножи), так как они подвержены износу.

Заказ дополнительных принадлежностей

Для приобретения принадлежностей для данного прибора посетите наш интернет-магазин по адресу **www.shop.philips.com/service**. Если в вашей стране данный магазин отсутствует, обратитесь в торговую организацию Philips или в сервисный центр Philips. Если у вас возникли вопросы относительно заказа принадлежностей для прибора, обратитесь в центр поддержки потребителей Philips в вашей стране. Контактная информация указана на гарантийном талоне.

Очистка

- Для очистки бритвы рекомендуется использовать чистящий спрей НХ110 Philips.
- Только для некоторых моделей: наиболее гигиеничный и эффективный способ очистки бритвы — очистка в системе Jet Clean. Используйте систему очистки Jet Clean только с оригинальной чистящей жидкостью HQ200.

Замена

- Рекомендуется производить замену бритвенного блока (серия RQ12xx) и держателя бритвенной головки (серия RQ11xx) один раз в два года. (Рис. 5)
- Серия RQ12xx: для замены бритвенного блока используйте только оригинальный **бритвенный блок Philips RQ12**.
- Серия RQ11xx: для замены держателя бритвенной головки используйте только оригинальный **держатель бритвенной головки RQ11 Philips**.





www.philips.com



100% recycled paper
100% papier recyclé

4222.002.5335.1